AL-MISBAH INSTITUTE
www.almisbaahinstitute.org
25065 Eureka Dr, Warren, MI 48091

بسم الله الرحمن الرحيم

A Comparative Study of Laḥd and Shaqq in Hanafi Legal Law

In the name of Allah, the Most Gracious, Most Merciful, it has been brought to our attention, after being asked regarding burial by many in the West, a need to expound on the topic for clarification. Thus, we wrote this short piece with the assistance of Allah as a hope it will benefit the community.

A lahd is a side-niche carved into the grave wall on the qiblah side. The deceased is laid in the niche, then the opening is sealed (traditionally with unfired bricks/slabs) before backfilling the pit. A shaqq is a central trench dug along the middle of the grave floor; the body lies in that trench and is roofed over (planks/slabs, with a coffin, etc.), then the grave is filled.

The Prophet ﷺ was buried in a laḥd, and Saʿd b. Abī Waqqāṣ requested the same: **"Make a laḥd for me and set bricks over me as was done for the Messenger of Allah." (Ṣaḥīḥ Muslim 966)**

However, at his burial they considered both methods: they **summoned Abū ʿUbaydah (who dug shaqq like the common customs of the people of Makkah) and Abū Ṭalḥa (who dug laḥd like the customs of the people of Madīnah); Allah's decree was that Abū Ṭalḥa arrived and dug a laḥd. (Sunan Ibn Mājah 1628)**

The Makkans customarily used shaqq; the report about sending for Abū ʿUbaydah (who "used to dig like the people of Makkah") is the key evidence. That indicates many Meccan burials of the early righteous—e.g., those interred in al-Ḥajūn were buried by the shaqq method in keeping with their local practice, especially given sandy soil. (The ḥadīth does not list each individual by method, but establishes the Meccan norm.)

In the Ḥanafī madhhab, both are sunnah/jaʾiz (valid). Laḥd is mustaḥabb (preferable) when feasible; shaqq becomes preferable (Awlaa) where laḥd is unsafe or not doable (e.g., soft, sandy, government regulations, or collapsing ground, etc.) and shaqq is disliked to use as a method where performing lahd is available and able to do.

Al-Fatāwā al-Hindiyyah (vol. 1, p. 166):

"

”يستحب اللحد إذا كانت الأرض صلبة، والشق إذا كانت رخوة

“If the earth is firm, then lahd is better; and if the earth is soft, then shaqq is better.”

- **Al-Baḥr al-Rā’iq (vol. 2, p. 207):**

“

“ واستحسنوا الشق فيما إذا كانت الأرض رخوة لتعذر اللحد، وإن تعذر اللحد فلا بأس بتابوت

“The lahd is preferable, unless the ground is soft — then the shaqq is preferred because it prevents the soil from collapsing.”

- **Ibn Abidin in Hashiyah (vol. 2, pg. 235) states**

”ويكون التابوت من رأس المال إذا كانت الأرض رخوة أو نديّة مع كون التابوت في غيرها مكروهاً في قول العلماء قاطبة“

“And the coffin (tabūt) is to be paid for from the principal (of the estate) if the ground is soft or moist, even though the use of a coffin in other (types of ground) is disliked according to the unanimous opinion of the scholars.”

He further states:

ومقتضى المقابلة أنه يُلحد ويُوضع التابوت في اللحد... لأن العدول إلى الشق لخوف انهيار اللحد كما صرّح به في الفتح،" "فإذا وُضع التابوت في اللحد أُمن انهياره على الميت

"And by the implication of contrast, the grave should be made as a laḥd (side-niche), and the coffin should be placed inside the laḥd — because turning to a shaqq (central trench) is only done out of fear that the laḥd might collapse, as was stated clearly in al-Fatḥ (i.e., Fatḥ al-Qadīr). Therefore, if the coffin is placed within the laḥd, the danger of its collapse upon the deceased is averted."

The reasonings or wisdoms for this specific and detailed ruling is for preservation & satr al mayyit, doing our best to follow the prophetic tradition/Sunnah while also preserving the body's dignity and preventing harm, odor, animal disturbance, disease, etc. laḥd (in firm soil) shields the body from direct backfill and cave-ins; in soft ground, shaqq with roofing does that better in soft/wet soil or unstable conditions, and the Prophet's ﷺ grave was laḥd, hence its preference in normal conditions.

Some note the Hadith of the prophet, **«اللَّحدُ لَنا والشَّقُّ لغيرِنا» ("The laḥd is for us and the shaqq is for others") Found in Jāmiʿ al-Tirmidhī no. 1045, Sunan Abī Dāwūd no. 3208, and others.** However, this narration was graded as problematic/weak by some due to the link of Abd' Al A'laa Al Tha'labi to Ibn Abbas in its chain, Tirmidhi graded it as "Hasan Ghareeb" (Sound but strange), Al Zayla'i notes the problems in the different narrators of this Hadith and others like it, namely he flags weak links, (e.g., Abū al-Yaqẓān ʿUthmān b. ʿUmayr; Abū Janāb), Ibn Baz & Darussalam classify it as "Da'if", but others such as Suyuti, Ibn Al Sakan, and Al Albani regard

it as Hasan or Sahih (Good or Authentic). A classic Hanafi takhrīj digest is in **al-Zaylaʿī's Naṣb al-Rāyah li-Ahadith al Hidayah, (Fī d-Dafn), which collates the four-Sunan route via ʿAbd al-Aʿlá al-Thaʿlabī, notes criticism of him (Ibn al-Qaṭṭān: the report doesn't stand because of him; Ibn al-Mahdī would not narrate from him; described as muḍṭarib), and still lists the corroborants.**

Regardless, as explained in **Tuhfat Al Ahwadhi by Mubarakpuri, Mushkil Al Athar by Al Tahawi, Al Zayla'i in Al Nasb Al Raayah, and by Al Tayaalisee and others, this Hadith is not understood as an absolute or exclusive prohibition of the shaqq method, but rather as an indication of preference (afḍaliyyah) — a ta'rīf al-afḍal, not taḥrīm al-ghayr.** Most if not all noteworthy Muhaditheen (Scholars of Hadith) treat the text as establishing afdaliyyah (preference) for lahd, not prohibition of shaqq; they cite the historical practice of both methods and necessity in soft soil.

Allah knows best,

Students of Al Misbaah Institute

Checked & Approved by

Shaykh Muhammad Islam

دراسة مقارنة بين اللحد والشق في فقه الدفن الإسلامي

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

لقد تبيَّن لنا، بعد أن سُئلنا من قِبَل عددٍ من الإخوة المقيمين في البلاد الغربية عن أحكام الدفن، وجودُ حاجةٍ إلى توضيح المسألة وبيانها على وجهٍ وافٍ.

فكتبنا هذه الرسالة الموجزة بعون الله تعالى، رجاءً أن تعود بالنفع على المجتمع، وتكون سببًا في نشر الفهم الصحيح لهذا الباب من أبواب الفقه.

اللَّحد هو تجويفٌ جانبيٌّ يُحفر في جدار القبر من جهة القِبلة، يُوضع فيه الميت، ثم يُسدّ الفتح بالطوب غير المحروق أو الألواح الحجرية، وبعد ذلك يُردم القبر بالتراب.

أما الشَّق فهو حفر خندقٍ في وسط أرضية القبر، يُوضع فيه الجسد، ثم يُغطَّى بالألواح أو الأخشاب أو غيرها (وقد يُستعمل التابوت)، ثم يُردم القبر بالتراب.

وقد دُفن النبي ﷺ في **اللَّحد**، وقال سعد بن أبي وقاص رضي الله عنه عند وفاته:

«اجعلوا لي لحدًا، وانصبوا عليّ اللبن كما فُعل برسول الله ﷺ.»

(صحيح مسلم، رقم 966)

وعند دفنه رضي الله عنه استُدعي كلٌّ من **أبي عبيدة بن الجراح** (الذي كان يحفر الشق على عادة أهل مكة)، و**أبي طلحة الأنصاري** (الذي كان يحفر اللحد على عادة أهل المدينة)، فكان من قدر الله أن جاء أبو طلحة فحفر اللحد.

(سنن ابن ماجه، رقم 1628)

وكان أهل مكة يعهدون الشق عادةً، كما ورد في الخبر عن أبي عبيدة أنه «كان يحفر كما يحفر أهل مكة»، وهذا دليلٌ على أن دفن كثيرٍ من أهل مكة الأوائل – كمن دفنوا في مقبرة الحَجون – كان بطريقة الشق اتباعًا لعادتهم المحلية، لاسيما أن أرض مكة رملية رخوة.

. ولا يذكر الحديث كل شخصٍ بعينه، لكنه يثبت القاعدة العامة لعُرف أهل مكة

وفي **المذهب الحنفي**، كلا الطريقتين سنة وجائزة (سُنّة/جائز).

غير أن **اللَّحد مستحبٌّ (أفضل)** متى أمكن فعله، بينما **الشَّق أولى (أفضليةً)** في حال عدم صلاحية اللحد، كأن تكون الأرض رخوة أو رملية، أو بسبب القوانين الرسمية، أو خشية انهيار القبر، ونحو ذلك.

. ويُكره الشق في حال إمكان اللحد دون مشقة

قال في **الفتاوى الهندية (1/166):**

«يُستحب اللحد إذا كانت الأرض صلبة، والشق إذا كانت رخوة.»

". أي: "إن كانت الأرض صلبة فالأفضل اللحد، وإن كانت رخوة فالأفضل الشق

وقال في **البحر الرائق (2/207):**

«واستحسنوا الشق فيما إذا كانت الأرض رخوة لتعذر اللحد، وإن تعذر اللحد فلا بأس بتابوت.»

". أي: "اللحد هو الأفضل، إلا إذا كانت الأرض رخوة، فحينها يُستحب الشق، لأنه يمنع انهيار التراب على الميت

وقال **ابن عابدين في حاشيته (2/235):**

«ويكون التابوت من رأس المال إذا كانت الأرض رخوة أو نديّة، مع كون التابوت في غيرها مكروهًا في قول العلماء قاطبة.»

أي: "يجوز أن يُؤخذ ثمن التابوت من رأس مال التركة إذا كانت الأرض رخوة أو مبللة، مع أن استعمال التابوت في غير هذه ".الحالات مكروه باتفاق العلماء

ثم قال أيضًا:

«ومقتضى المقابلة أنه يُلحد ويُوضع التابوت في اللحد... لأن العدول إلى الشق لخوف انهيار اللحد كما صرّح به في الفتح، فإذا وُضع التابوت في اللحد أُمن انهياره على الميت.»

أي: "يُفهم من المقابلة أن القبر ينبغي أن يُجعل لحدًا، ويُوضع التابوت داخل اللحد، لأن الانتقال إلى الشق لا يكون إلا خشيةَ انهيار اللحد كما نص عليه في فتح القدير، فإذا وُضع التابوت داخل اللحد زال هذا الخوف."

والحكمة في هذه التفاصيل الدقيقة هي **حفظ حرمة الميت وستره (سَتر الميت)**، مع الحرص على **اتباع السنة النبوية**، وصون الجسد عن الأذى والروائح والحيوانات والأمراض.

فاللحد – في الأرض الصلبة – يحفظ الجسد من الانهيار والردم المباشر، أما الشق – في الأرض الرخوة أو المبتلة – فهو أصلح لحماية الجسد في تلك الحالات، ولذلك كان قبر النبي ﷺ لحدًا، فكان هو الأفضل في الظروف العادية.

وقد ورد الحديث المشهور:

«اللحد لنا، والشق لغيرنا.»

(رواه الترمذي رقم 1045، وأبو داود رقم 3208، وغيرهما)

إلا أن هذا الحديث فيه كلام لأهل العلم من جهة الإسناد؛ فعبد الأعلى الثعلبي في سنده تكلّم فيه بعض الأئمة، فضعّفه ابن باز ودار السلام، واعتبره الترمذي «حسن غريب»، وبيّن الزيلعي علله في رواة آخرين كأبي اليقظان عثمان بن عمير وأبي جناب، بينما حسّنه أو صحّحه الآخرون كالسيوطي، وابن السكن، والألباني.

وقد جمع الزيلعي طرقه في كتابه **نصب الراية لأحاديث الهداية (باب الدفن)**، وذكر انتقادات العلماء لعبد الأعلى، وأنه مضطرب الحديث، لكنه أورد الشواهد المؤيدة له.

ومهما يكن، فكما بيّن العلماء في كتبهم مثل **تحفة الأحوذي** للمباركفوري، و**مشكل الآثار** للطحاوي، و**نصب الراية** للزيلعي، و**مسند الطيالسي**، فإن هذا الحديث لا يُفهم على أنه نهيٌ قاطع عن الشق، بل هو **بيان للأفضلية (الأفضلية لا التحريم)**، أي تعريف للأفضل، لا تحريمٌ لغيره.

وقد أجمع كبار المحدثين على أن الحديث يُفيد تفضيل اللحد، لا بطلان الشق، مع إثباتهم استعمال الطريقتين بحسب الأحوال والحاجة.

والله أعلم بالصواب.

طلاب معهد المصباح

راجعه ووافق عليه:

الشيخ محمد إسلام

আল্লাহর নামে শুরু করছি, যিনি পরম করুণাময়, অতি দয়ালু।

আমাদের নজরে এসেছে যে পশ্চিমা দেশগুলোতে বসবাসরত বহু ভাই-বোন দাফন সম্পর্কিত বিষয়ে প্রশ্ন করেছেন। তাই আমরা বিষয়টি স্পষ্ট করার প্রয়োজনে, আল্লাহর সহায়তায় এই সংক্ষিপ্ত প্রবন্ধটি লিখেছি, এই আশায় যে এটি সমাজের জন্য উপকারী হবে।

লাহদ হলো কবরের কিবলামুখী দেয়ালের পাশে খোঁড়া একটি পার্শ্ব গহ্বর, যেখানে মৃতদেহ রাখা হয়, তারপর সেই ফাঁকাটি কাঁচা ইট বা পাথরের স্ল্যাব দিয়ে বন্ধ করা হয় এবং পরে কবরটি মাটি দিয়ে পূর্ণ করা হয়।

অন্যদিকে, শক্ক হলো কবরের মাঝ বরাবর খোঁড়া একটি লম্বা গর্ত, যেখানে মৃতদেহটি রাখা হয়, উপরে কাঠ বা পাথরের তক্তা (বা কখনও তাবুত) দিয়ে ঢেকে তারপর মাটি ভরে দেওয়া হয়।

নবী করীম ﷺ লাহদ পদ্ধতিতেই দাফন হয়েছিলেন। সাহাবি সা‘দ ইবনু আবি ওয়াক্কাস (রাঃ) মৃত্যুর সময় অনুরোধ করেছিলেন:

"আমার জন্য একটি লাহদ তৈরি করো এবং আমার উপর ইট বসাও যেমনটি রাসূলুল্লাহ ﷺ-এর জন্য করা হয়েছিল।"

(সহীহ মুসলিম, হাদীস ৯৬৬)

তাঁর দাফনের সময় সাহাবাগণ দুই প্রকার পদ্ধতি বিবেচনা করেছিলেন — তাঁরা আবু উবাইদাহকে ডাকেন (যিনি মক্কার লোকদের মতো শক্ক খনন করতেন) এবং আবু তালহাকে ডাকেন (যিনি মদীনার লোকদের মতো লাহদ

খনন করতেন)। আল্লাহর ফয়সালা ছিল যে আবু তালহা উপস্থিত হলেন এবং লাহদ খনন করলেন।

(সুনান ইবন মাজাহ, হাদীস ১৬২৮)

মক্কার লোকদের রীতি ছিল শক্ক পদ্ধতি, যেমন হাদীসে এসেছে যে "আবু উবাইদাহ মক্কার লোকদের মতো খনন করতেন।" এটি প্রমাণ করে যে মক্কার বহু প্রাথমিক যুগের সৎ ব্যক্তিবর্গ — যেমন আল-হাজূনে দাফনকৃত সাহাবারা — স্থানীয় রীতির কারণে শক্ক পদ্ধতিতে দাফন হয়েছিলেন, বিশেষ করে বালুময় জমির কারণে। (হাদীসে প্রত্যেক ব্যক্তিকে আলাদা করে উল্লেখ করা হয়নি, বরং মক্কার প্রচলিত প্রথাকে বোঝানো হয়েছে।)

হানাফি মাযহাবে, উভয় পদ্ধতিই সুন্নাহ/জায়েয (বৈধ)।

লাহদ পদ্ধতি মুস্তাহাব (উত্তম), যখন তা করা সম্ভব হয়;

আর শক্ক পদ্ধতি আওলা (অগ্রগণ্য) হয়ে যায়, যখন লাহদ করা ঝুঁকিপূর্ণ বা অসম্ভব — যেমন নরম বা বালুময় মাটি, আইনি বাধা, অথবা জমি ধসে পড়ার আশঙ্কা ইত্যাদি।

কিন্তু যখন লাহদ করা সম্ভব ও নিরাপদ, তখন শক্ক পদ্ধতি মাকরূহ (অপছন্দনীয়) বলে বিবেচিত।

আল-ফাতাওয়া আল-হিন্দিয়্যাহ (খণ্ড ১, পৃষ্ঠা ১৬৬):

> "يستحب اللحد إذا كانت الأرض صلبة، والشق إذا كانت رخوة"
>
> "যদি মাটি শক্ত হয়, তবে লাহদ উত্তম; আর যদি মাটি নরম হয়, তবে শক্ক উত্তম।"

আল-বাহরুর রায়িক (খণ্ড ২, পৃষ্ঠা ২০৭):

> "واستحسنوا الشق فيما إذا كانت الأرض رخوة لتعذر اللحد، وإن تعذر اللحد فلا بأس بتابوت."
>
> "যখন মাটি নরম হয় এবং লাহদ করা সম্ভব নয়, তখন শক্ক পদ্ধতি উত্তম, কারণ এটি মৃতদেহের উপর মাটি ধসে পড়া থেকে রক্ষা করে।"

ইবন আবিদীন তাঁর হাশিয়ায় (খণ্ড ২, পৃষ্ঠা ২৩৫) বলেছেন:

“ويكون التابوت من رأس المال إذا كانت الأرض رخوة أو نديّة، مع كون التابوت في غيرها مكروهاً في قول العلماء قاطبة.”

“যদি মাটি নরম বা আর্দ্র হয়, তবে তাবুত (কফিন) মৃতব্যক্তির সম্পদ থেকে নেওয়া যেতে পারে, যদিও অন্য অবস্থায় তাবুত ব্যবহার করা সর্বসম্মতভাবে মাকরূহ।”

তিনি আরও বলেন:

“ومقتضى المقابلة أنه يُلحد ويُوضع التابوت في اللحد... لأن العدول إلى الشق لخوف انهيار اللحد كما صرّح به في الفتح، فإذا وُضع التابوت في اللحد أُمن انهياره على الميت.”

“অর্থাৎ, কবরটি লাহদ আকারে তৈরি করা উচিত এবং তাবুত লাহদের ভিতরে রাখা যেতে পারে, কারণ শক্কে যাওয়া হয় কেবল তখনই যখন লাহদ ধসে পড়ার আশঙ্কা থাকে। তাই যদি তাবুত লাহদের ভিতরে রাখা হয়, তবে সেই আশঙ্কা দূর হয়।”

এই বিস্তারিত বিধানের পেছনে রয়েছে হিকমাহ বা প্রজ্ঞা — মৃতদেহ সংরক্ষণ ও মর্যাদা রক্ষা **(ستر الميت)** করা, সুন্নাহর অনুসরণ করা, এবং দুর্গন্ধ, পশু বা জীবাণুর সংস্পর্শ থেকে বাঁচানো।

লাহদ শক্ত মাটিতে মৃতদেহকে মাটি ও ধ্বংসাবশেষ থেকে রক্ষা করে; আর নরম মাটিতে শক্ক ছাদযুক্ত হওয়ায় এটি বেশি নিরাপদ। নবী ﷺ-এর কবর ছিল লাহদ, তাই সাধারণ অবস্থায় সেটিই উত্তম।

কিছু আলেম নবীর ﷺ এই হাদীসটি উল্লেখ করেছেন:

«اللَّحدُ لَنا والشَّقُّ لغيرِنا»

“লাহদ আমাদের জন্য, আর শক্ক অন্যদের জন্য।”

(জামি’ আত-তিরমিজি ১০৪৫, সুনান আবু দাউদ ৩২০৮ ইত্যাদি)

যদিও এই হাদীসটির সনদে কিছু দুর্বলতা রয়েছে — যেমন আবদুল আ‘লা আল-সা‘লাবী থেকে ইবন আব্বাস পর্যন্ত বর্ণনাশ্রেণীতে। তিরমিজি একে বলেছেন “হাসান গরীব” (শব্দে ভালো কিন্তু অপ্রচলিত), আর আল-জাইলাঈ ও অন্যান্য মুহাদ্দিসরা কিছু বর্ণনাকারীর (যেমন আবু আল-ইয়াকজান উসমান ইবন উমাইর, আবু জানাব)

দুর্বলতা উল্লেখ করেছেন। ইবন বাজ ও দারুসসালাম একে “দাঈফ” বলেছেন, তবে সিউতী, ইবনুস সাকান ও আলবানী একে “হাসান” বা “সহীহ” বলেছেন।

আল-জাইলাঈ তাঁর নাসবুর রায়াহ-এ এই হাদীসের বিভিন্ন সূত্র একত্র করেছেন এবং বর্ণনাকারীদের সমালোচনা উল্লেখ করেছেন, যদিও তিনি এর সমর্থনমূলক রেওয়ায়েতও লিপিবদ্ধ করেছেন।

তবুও, যেমনটি ব্যাখ্যা করেছেন আল-মুবারকপুরী তাঁর তুহফাতুল আহওয়াজী, ইমাম তাহাবী তাঁর মুশকিলুল আসার, এবং আল-জাইলাঈ ও আত-তায়ালিসী প্রমুখ আলেম — এই হাদীসটি শক্ক পদ্ধতির নিষিদ্ধতা বোঝায় না, বরং লাহদের অগ্রাধিকারের ইঙ্গিত দেয় (تعريف الأفضل لا تحريم الغير)।

অধিকাংশ মুহাদ্দিসের মতে, এই হাদীসটি লাহদকে “উত্তম” বলে প্রতিষ্ঠা করে, শক্ককে “অবৈধ” নয়; এবং তারা প্রমাণ হিসেবে ইতিহাসে উভয় পদ্ধতির ব্যবহারের নজির তুলে ধরেন, যা জমির অবস্থার ওপর নির্ভর করে।

আল্লাহই সর্বাধিক জানেন।

আল-মিসবাহ ইনস্টিটিউটের ছাত্রবৃন্দের রচিত

পরীক্ষা ও অনুমোদিত:

শায়খ মুহাম্মদ ইসলাম